

# Návody na použitie k výrobkom:

## Digitálny budík s hodinami riadenými DCF signálom TFA 60.2536.01 - čierny



Momentálne si prezeráte návod na obsluhu vyššie uvedených produktov. Pred použitím akéhokoľvek produktu si prečítajte návod na obsluhu zariadenia, aby ste predišli zraneniu, požiaru alebo poškodeniu produktu. Pozorne si prečítajte celú príručku a postupujte podľa prevádzkových pokynov.

Ušchovajte dokument pre budúce použitie.

Zariadenie bolo schválené na používanie v krajinách EÚ, a preto je označené značkou CE. Dovozca má k dispozícii všetku potrebnú dokumentáciu.

Tento produkt bol vyrobený z vysoko kvalitných materiálov a komponentov, ktoré je možné recyklovať a znovu použiť. Prázdne batérie a akumulátory nikdy nelikvidujte spolu s bežným domovým odpadom. Ako spotrebiteľ ste podľa zákona povinný dopraviť ich do svojho maloobchodného obchodu alebo do vhodnej zbierky, ktorá zodpovedá národným alebo miestnym predpisom, aby sa chránilo životné prostredie.



Symbole pre obsiahnuté ťažké kovy sú: Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo

Tento produkt je označený v súlade so smernicou EÚ o odpade z elektrických a elektronických zariadení (WEEE). Nevyhadzujte prosím tento produkt do bežného domového odpadu. Ako spotrebiteľ musíte odviezť zariadenia po skončení životnosti na určené zberné miesto na likvidáciu elektrických a elektronických zariadení, aby ste zaistili ekologickú likvidáciu.



Tvorbu tejto príručky zabezpečila spoločnosť Bibetus s.r.o., akékoľvek neoprávnené kópie tejto príručky a jej častí podliehajú schváleniu spoločnosťou Bibetus s.r.o., pokyny zodpovedajú technickému stavu v čase tlače! Predmet zmeny! V prípade, že v príručke nájdete nejakú chybu, budeme radi, ak nám ju nahlásite e-mailom [info@bibetus.cz](mailto:info@bibetus.cz), ďakujeme!

Dodavateľ: Bibetus s.r.o., Loosova 1, Brno, 63800, Česká republika

# Rádiom riadený budík TFA 60.2536

## Návod na použitie

Ďakujeme, že ste si vybrali prístroj od TFA.

### Pred použitím

- Prosím, riadne si prečítajte tento návod.
- Tieto informácie vám pomôžu zoznámiť sa s vaším novým zariadením, spoznať všetky jeho funkcie a časti, zistiť dôležité informácie ohľadom prvého použitia, spôsobe ako s ním pracovať a rovnako sa oboznámite s možnosťami riešenia prípadných porúch.
- Postupom dodržaným podľa užívateľského manuálu môžete predísť poškodeniu prístroja a strate záruky vyplývajúcej z poškodenia prístroja spôsobenom nesprávnym používaním.
- Nie sme zodpovední za akékoľvek poškodenie prístroja vzniknuté v dôsledku nerešpektovania týchto inštrukcií. Rovnako tak nenesieme žiadnu zodpovednosť za nesprávne pochopenie týchto inštrukcií a za následky z toho vyplývajúce.
- Prosím, dôkladne si prečítajte bezpečnostné pokyny!
- Uschovajte si tento manuál pre budúce použitie.

### OBSAH BALENIA

- rádiom riadený budík
- užívateľský manuál

### VLASTNOSTI A FUNKCIE

- Rádiový riadený budík s najvyššou kvalitou spracovania
- 4 rôzne časy budenia
- Budík s funkciou odloženého budenia
- Zobrazenie dátumu a dňa v týždni v ôsmich jazykoch
- Zobrazenie vnútornej teploty
- Možnosť manuálneho nastavenia a časovej zóny
- Automatické podsvietenie so svetelným snímačom

### BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Produkt je určený len pre oblasť použitia opísanú v tomto manuáli. Mal by byť používaný len podľa týchto inštrukcií.
- Sú zakázané neautorizované opravy, úpravy alebo iné zmeny prístroja.

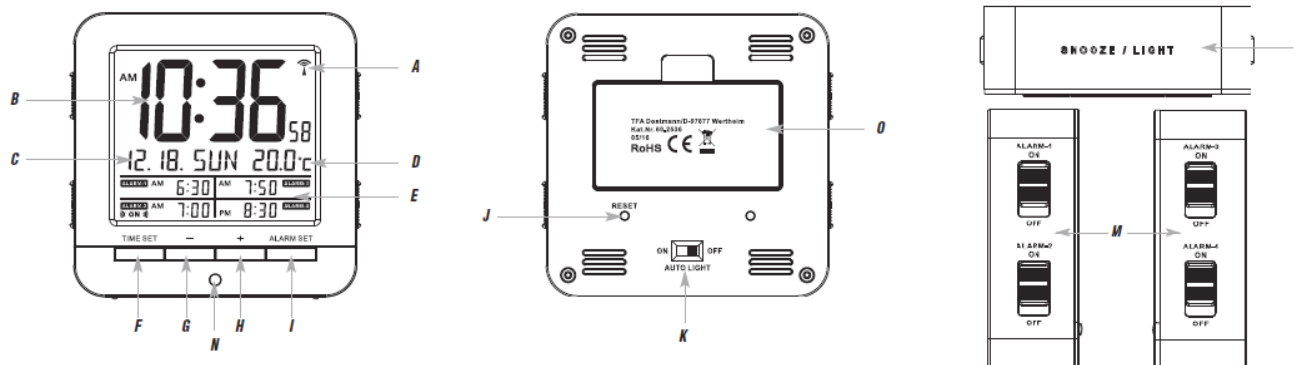
### Pozor! Riziko úrazu:

- Udržujte prístroj aj batérie mimo dosahu detí.
- Batérie sa nesmú vhadzovať do ohňa, nesmú byť skratované, rozoberané alebo dobíjané. Hrozí riziko výbuchu!
- Batérie obsahujú nebezpečné kyseliny. Slabé batérie by mali byť čo najskôr vymenené, aby nedošlo k ich vytečeniu do prístroja.
- Nikdy nepoužívajte kombináciu starých a nových batérií alebo batérie rôznych typov. Pri nakladaní s vytečenými batériami používajte ochranné rukavice a okuliare.

### Dôležité informácie ohľadom bezpečného používania produktu!

- Neumiestňujte prístroj do blízkosti zdrojov vysokých teplôt, vibrácií alebo nárazov.
- Chráňte prístroj pred vlhkosťou.

## POPIS ZARIADENIA



### Displej

- A: Symbol časového signálu
- B: Čas
- C: Dátum a deň v týždni
- D: Teplota
- E: Budík 1-4

### Tlačidlá

- F: tlačidlo TIME SET
- G: tlačidlo -
- H: tlačidlo +
- I: tlačidlo ALARM SET
- J: tlačidlo RESET
- K: prepínač ON/OFF AUTO LIGHT
- L: dotykové tlačidlo SNOOZE/LIGHT
- M: prepínač ALARM 1-4 ON/OFF

### Kryt

- N: svetelný snímač
- O: batériový priestor

## ZAČÍNANIE

Otvorte batériový priestor a vložte dve nové 1,5V AA batérie, dbajte na správnu polaritu. Zatvorte batériový priestor. Prístroj vás upozorní pípnutím a všetky oblasti displeja sa na chvíľu zobrazia.

- Hodiny teraz hľadajú DCF signál, na displeji bliká symbol DCF. Keď je časový kód počas 3-5 minút úspešne prijatý, na displeji sa natrvalo zobrazí symbol DCF.
- Počas letného času (Daylight saving time) je na displeji zobrazené DST.
- Ak nie je príjem signálu možný, nastavenie je možné spustiť aj manuálne.
- Stlačte a podržte tlačidlo – po dobu troch sekúnd.
- Symbol prijmu DCF začne blikáť. Ak je pokus neúspešný, k ďalšiemu pokusu dôjde v nasledovnú celú hodinu.
- Prerušit' príjem signálu môžete opätovným stlačením a podržaním tlačidla – po dobu troch sekúnd. Ak príjem signálu nie je úspešný v 3:00, ďalší pokus sa uskutoční o 4:00 a o 5:00.
- Práca s tlačidlami nie je počas možná počas prijmu signálu.
- Na displeji sa môžu zobraziť 3 rôzne symboly prijmu signálu:
  - ikona prijmu DCF bliká – príjem je aktívny
  - ikona prijmu DCF svieti sústavne – príjem je dobrý
  - ikona prijmu DCF nesvieti – príjem nie je možný
- Ak hodiny nemôžu nájsť DCF signál (napr. z dôvodu rušenia, veľkej vzdialenosti medzi vysielateľom a základňou, atď.), čas môže byť nastavený aj manuálne. DCF symbol potom zmizne a prístroj funguje ako klasické hodiny s kremenným kryštálom. (viď manuálne nastavenie).

## Rádiom riadený príjem času

Rádiom riadené hodiny sú nastavované podľa časového signálu céziových atómových hodín z Fyzikálno-technického inštitútu v Braunschweigu. Odchýlka tohto presného atómového času je menšia ako 1 sekunda za 1 milión rokov. Čas je kódovaný a šírený z Mainflingu v blízkosti Frankfurtu v pásme dlhých vln (77,5 kHz) a jeho dosah je cca 1500 km. Vaše rádiom riadené hodiny prijímajú tento signál a dekodujú ho na presný čas. Signál automaticky zohľadňuje astronomicky podmienené opravy času (letný a zimný čas), prestupné roky a všetky zmeny dátumu. Kvalita prijmu signálu závisí hlavne na geografickej lokalite. Štandardne nebýva problém prijímať signál vo vzdialenosti do 1500 km od Frankfurtu.

### Venujte však pozornosť nasledovnému:

- Odporúčaná vzdialenosť od zdrojov možného rušenia (napr. TV, monitory počítačov) je min. 1,5-2 m.
- V železobetónových miestnostiach (napr. v suterénoch) je prijímaný signál prirodzene slabší. V extrémnych prípadoch umiestnite jednotku blízko k oknu.
- V nočných hodinách je príjem signálu vďaka menej častým atmosférickým poruchám možný vo väčšine prípadov.

## PREVÁDZKA

- Pre zrýchlený výber požadovaného nastavenia stlačte a podržte tlačidlo - alebo +.
- Ak nie je stlačené žiadne tlačidlo po dobu 15 sekúnd, zariadenie automaticky opustí režim nastavenia.

## Manuálne nastavenie hodín a kalendára

- Stlačte a podržte tlačidlo TIME SET po dobu troch sekúnd.
- Na displeji bude blikať 0.
- Stlačte tlačidlo - alebo + pre úpravu časovej zóny.
- Stlačte tlačidlo TIME SET pre nastavenie v nasledujúcom poradí: Hodiny, minúty, sekundy, rok, deň, jednotka teploty (predvolené: °C) a jazyk dňa v týždni (predvolené: GER). Stlačte tlačidlo + alebo – pre úpravu jednotlivých nastavení.
- Akonáhle je úspešný príjem DCF signálu, manuálne nastavený čas je prepísaný.

## Nastavenie časového pásma

- V režime nastavenia môžete vykonávať zmeny medzi -12 a +12 časovým pásmom.
- Časovú zónu je potrebné nastaviť v krajinách, kde síce je možné zachytiť DCF signál, ale časová zóna nie je zhodná s Nemeckom.

## Nastavenie jazyka dňa v týždni

- V režime nastavenia môžete zvoliť medzi týmito jazykmi dňa v týždni: nemčina (GER), angličtina (ENG), francúzština (FRE), španielčina (SPA), holandsčina (DUT), taliančina (ITA), dánčina (DAN) a ruština (RUS).

## Nastavenie jednotky teploty

- V režime nastavenia môžete prepínať medzi jednotkou teploty °C (Celzia) a °F (Fahrenheita).

## Nastavenie 12h alebo 24h režimu

- Stlačením ▼ alebo ▲ v režime nastavenia pre výber medzi 12h a 24h režimom.
- V prípade 12h režimu sa po poludní zobrazuje PM.

## Nastavenie času budíkov

- Pre nastavenie budíka stlačte v normálnom režime tlačidlo ALARM SET.
- Na displeji začne v segmente ALARM-1 blikať 7:00 (predvolené) alebo posledne nastavený čas budíka.
- Stlačte krátko - alebo + a nastavte požadovaný čas budíka.
- Potvrďte nastavenie tlačidlom ALARM SET.
- Alarmy č. 2, 3 a 4 možno nastaviť úplne rovnako.

## Aktivácia a deaktivácia času budíka

- Za účelom aktivácie funkcie alarmu posuňte prepínače ALARM 1-4 nahor (ON - ZAPNUTÉ).
- V príslušnom segmente každého budíka sa zobrazí (((ON))).
- Akonáhle je dosiahnutý nastavený čas budíka, alarm začne zvonieť.
- Stlačením akéhokoľvek tlačidla budík zastavíte. Kliknutím na dotykové tlačidlo SNOOZE/LIGHT zapnete funkciu odloženia budenia.
- Ak nie je budík zastavený ručne, zvuk budíka sa bude zosilňovať. Nakoniec sa po dvoch minútach vypne a znova sa spustí v rovnakom čase.
- Symbol (((ON))) zostane na displeji.
- Keď budík zvoní, stlačte tlačidlo SNOOZE/LIGHT. Aktivujete tým funkciu odloženia budíka.
- Akonáhle je funkcia odloženia aktivovaná, symbol **Zz** bude blikať na displeji.
- Budík bude prerušený po dobu 5 minút.
- Funkcia odloženia môže byť aktivovaná až sedemkrát za sebou.
- Pre deaktiváciu budíka a funkcie odloženia budíka posuňte prepínač ALARM nadol (OFF - vypnuté).
- Symbol budíka (((ON))) zmizne z displeja.

## Podsvietenie

- Stlačte dotykové tlačidlo SNOOZE/LIGHT. Podsvietenie sa zapne na 5 sekúnd.
- Posuňte prepínač AUTO LIGHT ON/OFF na ON. Tým sa spustí funkcia automatického podsvietenia a akonáhle sa zotmie, displej sa automaticky mierne podsvieti.

## Starostlivosť a údržba

- Zariadenie uchovávajte na suchom mieste.
- Nevystavujte prístroj extrémnym teplotám, vibráciám a otrasom.
- Prístroj čistite mäkkou navlhčenou handričkou. Nepoužívajte čistiace prostriedky.

- Pokiaľ prístroj dlhšiu dobu nebudete používať, vyberte batérie.

### Riešenie problémov

Na displeji sa nezobrazujú žiadne údaje:

- Uistite sa, že sú batérie vložené dľa správnej polariry.
- Vymeňte batérie.

Prístroj neprijíma DCF signál:

- Podržte po dobu 3 sekúnd tlačidlo - a spustite inicializáciu ručne.
- Vyberte iné miesto umiestnenia prístroja.
- Nastavte čas manuálne.
- Počkajte, či sa nepodarí prijať signál cez noc.
- Skontrolujte prípadné zdroje rušenia.
- Reštartujte prístroj podľa manuálu.

Údaje na displeji sa zobrazujú chybné:

- Vymeňte batérie.
- Špendlíkom stlačte tlačidlo RESET.

Ak aj napriek týmto opatreniam prístroj nefunguje správne, kontaktujte vášho predajcu.

### Technická špecifikácia

Energetická spotreba:

2x 1,5V AA batéria

Rozsah merania teploty:

-9,9 °C až +50°C (+14 až +122 °F)

Váha:

129g (len prístroj)

Rozmery:

92 x 32 x 91 mm

